



Do natychmiastowej publikacji: 22.06.2023

GUBERNATOR KATHY HOCHUL

GUBERNATOR HOCHUL OGŁASZA PRZEZNACZENIE 66 MLN USD NA SFINANSOWANIE PROJEKTÓW ZWIĄZANYCH Z INFRASTRUKTURĄ WODNĄ W CAŁYM STANIE NOWY JORK

Przyznana pomoc finansowa zapewni gminom dostęp do kapitału potrzebnego do rozpoczęcia realizacji projektów obniżających ryzyko dla zdrowia publicznego i środowiska

Zwiększa zaangażowanie stanu na rzecz bezpiecznej i czystej wody pitnej dla wszystkich mieszkańców stanu Nowy Jork

Gubernator Kathy Hochul ogłosiła dziś, że Rada Dyrektorów Przedsiębiorstwa Infrastruktury Środowiskowej (Environmental Facilities Corporation, EFC) zatwierdziła przyznanie pomocy finansowej w wysokości 66 mln USD na projekty poprawy infrastruktury wodnej. Dzisiejsze ogłoszenie potwierdza najnowsze działania mające na celu wsparcie modernizacji systemów wodno-kanalizacyjnych w stanie Nowy Jork, zmniejszenie zanieczyszczenia wody i zabezpieczenie niezbędnych zasobów wody pitnej. Działanie Rady umożliwi gminom dostęp do taniego finansowania krótkoterminowego i wcześniej ogłoszonych dotacji na realizację krytycznych projektów infrastruktury wodno-kanalizacyjnej, w tym procesów uzdatniania w celu usunięcia pojawiających się zanieczyszczeń z wody pitnej oraz modernizacji starzejących się systemów i obiektów. Rada zatwierdziła również niskokosztowe długoterminowe finansowanie dla sześciu ukończonych projektów, zapewniając ulgę w spłacie długu poprzez niższe stopy procentowe niż w przypadku, gdyby gminy pożyczały środki na własną rękę.

„Stan Nowy Jork jest niezłomny w naszym zaangażowaniu w zapewnienie każdej społeczności dostępu do czystej wody”, **powiedziała gubernator Hochul**. „Ta inwestycja o wartości 66 mln USD w infrastrukturę wodną w całym stanie wspiera lokalne społeczności, oferując zasoby i wiedzę techniczną, aby rozpocząć te niezbędne projekty, które będą chronić zdrowie publiczne i zapewnią mieszkańcom stanu Nowy Jork bezpieczną, czystą wodę dla przyszłych pokoleń”.

Decyzja Rady dotyczy finansowania w ramach [Stanowego funduszu odnawialnego na rzecz czystej wody](#) (Clean Water State Revolving Fund) i [Stanowego funduszu odnawialnego na rzecz wody pitnej](#) (Drinking Water State Revolving Fund) oraz już

ogłoszonych dotacji udzielanych w ramach [Programu dotacji na poprawę infrastruktury wodnej](#) (Water Infrastructure Improvement Grant).

Prezes i dyrektor generalna Przedsiębiorstwa Infrastruktury Środowiskowej w stanie Nowy Jork, Maureen A. Coleman, powiedziała: „Zatwierdzone dziś przez Radę EFC dotacje i finansowanie pomagają zapewnić, że bariery finansowe nie uniemożliwiają społecznościom podejmowania ważnych projektów, które chronią zdrowie publiczne i środowisko. EFC jest zaangażowane w dostarczanie tych środków społecznościom, które najbardziej ich potrzebują i będzie nadal zapewniać niezrównane wsparcie, aby pomóc im w dostępie do funduszy stanowych i federalnych”.

Komisarz Departamentu Ochrony Środowiska Stanu Nowy Jork i przewodniczący Rady EFC, Basil Seggos, powiedział: „Znaczące inwestycje zatwierdzone dziś przez Radę EFC zapewnią fundusze samorządom lokalnym pracującym nad modernizacją niezbędnej infrastruktury. Gubernator Hochul wspiera te wielopokoleniowe inwestycje w celu poprawy jakości wody w stanie Nowy Jork, pomagając naprawić starzejącą się i przeciążoną infrastrukturę oraz zabezpieczając krytyczne zasoby wody pitnej dla przyszłych pokoleń”.

Komisarz ds. zdrowia stanu Nowy Jork, dr James McDonald, powiedział: „Kwota 66 mln USD zatwierdzona dziś przez Przedsiębiorstwo Infrastruktury Środowiskowej zapewni samorządom lokalnym środki niezbędne do przeprowadzania modernizacji systemów wodnych i zabezpieczenia wody pitnej. Dlatego dziękuję gubernator Hochul za jej działania wspierające zdrowie mieszkańców stanu Nowy Jork poprzez zapewnienie, że każdy ma dostęp do wody, która jest monitorowana, uzdatniana i bezpieczna do spożycia”.

Sekretarz stanu Nowy Jork, Robert J. Rodriguez, powiedział: „Ta bezprecedensowa inwestycja w projekty infrastruktury wodnej jest niezbędna dla wzrostu gospodarczego społeczności stanu Nowy Jork. Bezpieczne i niezawodne systemy wody pitnej i systemy kanalizacyjne są nie tylko krytyczne dla ochrony zdrowia publicznego, ale też służą jako warunek wstępny do wspierania tworzenia nowych mieszkań, miejsc pracy i działalności gospodarczej w społecznościach w całym stanie. Zatwierdzenie przez Radę Przedsiębiorstwa Infrastruktury Środowiskowej pomocy finansowej w wysokości 66 mln USD na modernizację starzejącej się infrastruktury wodnej i obiektów w całym stanie zapewni infrastrukturę umożliwiającą społecznościom rozwój i rozkwit”.

Regionalna Administrator Agencji Ochrony Środowiska (Environmental Protection Agency, EPA) Stanów Zjednoczonych, Lisa Garcia, powiedziała: „EPA i stan Nowy Jork pracują nad tym, aby społeczności, które w przeszłości miały trudności z dostępem do tych strumieni finansowania, były traktowane priorytetowo. W ramach administracji Biden-Harris, EPA tworzy produktywne partnerstwa ze stanami, aby zmaksymalizować wpływ finansowania infrastruktury wodnej w celu sprostania wyzwaniom związanym z wodą, przed którymi stoją społeczności. Pod przewodnictwem gubernator Hochul zagrożone społeczności – wiejskie, miejskie i podmiejskie – wreszcie otrzymują sprawiedliwy udział w federalnym finansowaniu infrastruktury

wodnej w celu modernizacji i poprawy systemów wodnych. Inwestowanie w infrastrukturę wodną chroni zdrowie publiczne, środowisko i stymuluje gospodarkę”.

Lider większości w Senacie, Charles E. Schumer, powiedział: „Każdy mieszkaniec stanu Nowy Jork zasługuje na dostęp do bezpiecznej i czystej wody pitnej oraz nowoczesnych systemów kanalizacyjnych, od Capital Region przez Finger Lakes po południową część stanu, dlatego tak zabiegałem o zapewnienie ogromnego wzrostu funduszy federalnych dla stanu Nowy Jork na te projekty. Silna, niezawodna infrastruktura wodna jest niezbędna dla zdrowia publicznego, solidnej gospodarki i ochrony naszego środowiska, a ja wyrażam uznanie dla gubernator Hochul za zapewnienie tej pomocy finansowej w wysokości 66 mln USD, która nie tylko zapewni istotne modernizacje systemów wodno-kanalizacyjnych w stanie Nowy Jork, ale także zmniejszy zanieczyszczenie wody i pozwoli usunąć szkodliwe zanieczyszczenia z wody pitnej, zapewniając krytyczne korzyści w każdym zakątku stanu”. „Jestem dumny, że udało mi się zapewnić znaczne fundusze federalne na infrastrukturę wodną w stanie Nowy Jork w mojej dwupartyjnej ustawie o inwestycjach infrastrukturalnych i miejscach pracy (Bipartisan Infrastructure Investment and Jobs Act), która pomoże położyć podwaliny pod poprawę jakości życia w całym stanie Nowy Jork i nigdy nie przestanę walczyć o sprowadzenie tych federalnych środków w stanie Nowy Jork”.

Członkini Izby Reprezentantów, Grace Meng, powiedziała: „Tego typu modernizacje infrastruktury wodnej mają kluczowe znaczenie dla środowiska i zdrowia publicznego w całym naszym stanie. Musimy kontynuować te inwestycje dla naszych społeczności i przyszłych pokoleń i cieszyć się, że fundusze z federalnego prawa infrastrukturalnego nadal trafiają do stanu Nowy Jork. Dziękuję gubernator Hochul za ogłoszenie tego ważnego finansowania, aby pomóc w realizacji tych projektów”.

Członek Izby Reprezentantów, Adriano Espaillat, powiedział: „Woda jest niezbędna do życia i naszego przetrwania, a dostęp do czystej wody jest podstawowym prawem człowieka. Ogłoszone dziś projekty poprawy infrastruktury wodnej będą wspierać modernizację naszych systemów kanalizacyjnych i zaopatrzenia w wodę, pomagając zmniejszyć zanieczyszczenie i zabezpieczyć dostawy wody pitnej dla wszystkich mieszkańców stanu Nowy Jork. Wyrażam uznanie dla gubernator Hochul za skuteczne przydzielenie tych funduszy federalnych w celu zapewnienia, że projekty infrastruktury wodnej będą bezpieczne i niezawodne dla mieszkańców całego stanu”.

Zatwierdzone finansowanie projektów dotyczących czystej wody

- **Wioska Menands, hrabstwo Albany** - 2 609 338 USD krótkoterminowego nieoprocentowanego finansowania, 2 609 337 USD krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych i 1 707 325 USD dotacji WIIA na planowanie, projektowanie i budowę ulepszeń systemu sanitarnego w dzielnicy South End.
- **Wioska Newark, hrabstwo Wayne** - 161 800 USD krótkoterminowego nieoprocentowanego finansowania oraz 349 200 USD krótkoterminowego nieoprocentowanego finansowania wraz z 511 000 USD dotacji z federalnej [dwupartyjnej ustawy o infrastrukturze](#) (Bipartisan Infrastructure Law,

BIL) z ogólnych funduszy uzupełniających na ulepszenia w zakresie dezynfekcji w oczyszczalni ścieków. Finansowanie infrastruktury wodnej w ramach BIL jest administrowane przez EFC za pośrednictwem Stanowego funduszu odnawialnego (State Revolving Fund)

- **Wioska Wayland, hrabstwo Steuben** - 1 125 000 USD krótkoterminowego nieoprocentowanego finansowania, 2 125 000 USD krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych i 750 000 USD dotacji WIIA na planowanie, projektowanie i budowę ulepszeń oczyszczalni ścieków.
- **Wioska Fonda, hrabstwo Montgomery** - 814 950 USD długoterminowego nieoprocentowanego finansowania na ulepszenia kanalizacji sanitarnej.
- **Wioska Fredonia, hrabstwo Chautauqua** - 4 878 833 USD długoterminowego nieoprocentowanego finansowania na planowanie, projektowanie i budowę pierwszego etapu projektu poprawy instalacji kanalizacyjnej .
- **Wioska Middleport, hrabstwo Niagara** - 155 714 USD długoterminowego nieoprocentowanego finansowania na nasadzenia, projekt i budowę systemu dezynfekcji w ramach instalacji oczyszczania ścieków w wiosce.
- **Wioska Naples, hrabstwo Ontario** - 4 812 577 USD długoterminowego nieoprocentowanego finansowania na nasadzenia, projekt i budowę nowego systemu zbierania i oczyszczalni ścieków.
- **Wioska Odessa, hrabstwo Schuyler** - 4 071 125 USD długoterminowego nieoprocentowanego finansowania na nasadzenia, projekt i budowę nowego systemu zbierania i oczyszczalni ścieków.
- **Miasto Rensselaer, hrabstwo Rensselaer** - 2 494 784 USD długoterminowego nieoprocentowanego finansowania na zaprojektowanie i budowę kanalizacji sanitarnej i burzowej oraz renowację kanalizacji sanitarnej.
- **Sleepy Hollow Lake Association of Property Owners, Inc., hrabstwo Greene** - 6 904 042 USD długoterminowego finansowania po rynkowej stopie procentowej na modernizację przepompowni i nasadzeń w oczyszczalni ścieków.

Zatwierdzone finansowanie projektów wody pitnej

- **Greenlawn Water District, hrabstwo Suffolk** - 3 230 400 USD dotacji WIIA na instalację systemu zaawansowanego utleniania (advanced oxidation process, AOP) w celu oczyszczania 1,4-dioksanu w studni nr 11.
- **Jericho Water District, hrabstwo Nassau** - 12 115 200 USD dotacji WIIA na instalację systemu oczyszczania AOP i systemu oczyszczania granulowanym węglem aktywnym (granular activated carbon, GAC) w studniach nr 20 i 21 zakładu Stillwell Lane w celu usunięcia 1,4-dioksanu i kwasu perfluorooktanowego (perfluorooctanoic acid, PFOA).
- **Hrabstwo Madison** - dotacja WIIA w wysokości 1 608 000 USD na utworzenie nowego okręgu wodnego Clockville nr 1 w miastach Lincoln i Lenox, powiązanej sieci wodociągowej i połączenia międzysystemowego z Urzędem ds. Gospodarki Wodnej Onondaga (Onondaga Water Authority).
- **Wioska Waverly, hrabstwo Tioga** – 2 094 120 USD dotacji w ramach WIIA i 2 954 880 USD krótkoterminowego finansowania na warunkach rynkowych na wymianę około 12 250 stóp linii magistrali sieci wodociągowej i powiązanych zaworów, hydratów, kanałów lateralnych i armatury.

- **Wioska Sands Point, hrabstwo Nassau** - dotacja WIIA w wysokości 3 000 000 USD na instalację nowego systemu oczyszczania GAC dla studni 2A i 5A.
- **Urząd ds. gospodarki wodnej hrabstwa Suffolk, hrabstwo Suffolk** -2 701 692 USD - dotacja IMG na budowę około 20 000 stóp sieci wodociągowej w celu rozszerzenia usług wodociągowych na 64 mieszkania przy Halsey Manor Road, od Country Route 111 i na północ do Mill Road, a następnie na wschód do Doe Run, Primrose Path i powiązanych bocznych ulic w Manorville, w miasteczku Brookhaven.
- **Water Authority of Great Neck North, hrabstwo Nassau** - dotacja WIIA w wysokości 3 000 000 USD na instalację systemu oczyszczania AOP do usuwania 1,4-dioksanu oraz systemu oczyszczania GAC do usuwania PFOA.

O Przedsiębiorstwie Infrastruktury Środowiskowej (EFC) i stanowych funduszach odnawialnych (State Revolving Funds, SRF)

EFC to bank infrastruktury wodnej stanu Nowy Jork, który finansuje jedne z największych projektów infrastrukturalnych w tym stanie. EFC zarządza największymi funduszami SRF w kraju, które od 1990 r. zapewniły ponad 44 mld USD taniej pomocy finansowej dla gmin na krytyczne projekty związane z wodą pitną i kanalizacją. Środki na te programy pomocy finansowej są generowane poprzez coroczne federalne dotacje na kapitalizację, wkłady stanowe, spłaty od samorządów lokalnych oraz proaktywne zarządzanie finansami przez EFC. Kiedy społeczności spłacają swoje finansowanie, pozwala to EFC na finansowanie nowych projektów, a fundusze te „procentują” i zwiększają się w czasie.

Zaangażowanie stanu Nowy Jork w jakość wody i aktualne możliwości finansowania

Wiodące w kraju inwestycje stanu Nowy Jork w infrastrukturę czystej wody wynoszą łącznie 5 mld USD od 2017 r. Pod przewodnictwem gubernator Hochul uchwalony budżet na lata 2023-24 obejmuje 500 mln USD na finansowanie infrastruktury czystej wody. W tym rok gubernator uruchomiła zespoły wsparcia społeczności, aby rozszerzyć program pomocy technicznej EFC i pomóc małym, wiejskim i zagrożonym społecznościom wykorzystać te fundusze do zaspokojenia ich potrzeb w zakresie infrastruktury czystej wody. Każda społeczność, która potrzebuje pomocy w zakresie infrastruktury wodnej, jest zachęcana do skontaktowania się z EFC pod adresem efc.ny.gov/CAT.

EFC przyjmuje wnioski do **28 lipca** na kolejną rundę dotacji [WIIA/IMG](#) o łącznej wartości 425 mln USD. Ta runda finansowania jest dostępna dzięki istniejącym zasobom stanowym i pierwszym wydatkom w ramach zatwierdzonej przez wyborców [ustawy o obligacjach środowiskowych na rzecz czystej wody, czystego powietrza i zielonych miejsc pracy \(Clean Water, Clean Air and Green Jobs Environmental Bond Act\)](#) o wartości 4,2 mld USD, która wyraźnie wskazuje programy grantowe EFC jako narzędzia do pozyskiwania funduszy na rzecz czystej wody, czystego powietrza i zielonych miejsc pracy.

Ustawa o obligacjach zwiększa historyczne poziomy finansowania, aby zmodernizować starzejącą się infrastrukturę wodną i chronić jakość wody, wzmacniać zdolność społeczności do przetrwania poważnych burz i powodzi, zmniejszać zanieczyszczenie powietrza i obniżyć emisje zmieniające klimat, przywracać siedliska oraz chronić przestrzeń zewnętrzną i lokalne gospodarstwa rolne. Zagrożone społeczności otrzymają co najmniej 35 procent korzyści z finansowania w ramach ustawy o obligacjach, a docelowo 40 procent.

Stan Nowy Jork organizuje spotkania konsultacyjne, na miejscu i wirtualnie, dla społeczności, aby móc dowiedzieć się więcej o możliwościach finansowania w ramach ustawy o obligacjach i wypowiedzieć się na temat opracowywanych wytycznych dotyczących kwalifikowalności w celu identyfikacji potencjalnych projektów. Wejdź na [stronę internetową ustawy o obligacjach](#), aby dowiedzieć się więcej i zarejestrować się na nadchodzące sesje.

Dodatkowe dotacje na poprawę jakości wody są dostępne w ramach 13. rundy [skonsolidowanego wniosku o finansowanie](#) gubernator. Obejmuje to programy EFC [na innowacje ekologiczne \(Green Innovation\)](#), [program dotacji projektowo-inżynierskich \(Engineering Planning Dotation\)](#), oraz program [poprawy jakości infrastruktury wodnej](#) (Water Quality Improvement Project) administrowane przez DEC. Termin składania wniosków CFA upływa **28 lipca**.

###

Dodatkowe wiadomości są dostępne na stronie www.governor.ny.gov
Stan Nowy Jork | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ZREZYGNUJ](#)